

EAST CONTRA COSTA SCHOOLS TRANSPORTATION DEPARTMENT (ECCSTD)
Comprised of Brentwood, Byron, Liberty and Oakley School Districts
20 Oak Street, Brentwood, CA 94513 (925) 634-2700

2019-2020 SOLICITUD PARA SERVICIOS NORMALES DE TRANSPORTATION

Tienen que llenar esta solicitud anualmente y regresarla con su pago a East Contra Costa Schools Transportation Department, Departamento de Transportacion, al domicilio indicado arriba si usted necesita transportacion de escuela para sus hijos. **Aun estudiantes que califican exonerados tienen que llenar esta solicitud.** Se les pide que **no manden dinero en efectivo.** Los boletos se enviaron por correo. Si tienen preguntas, llamen al departamento de transportacion al numero (925) 634-2700. **Tienen que presentar el boleto antes de bordar el camion o se podra negar transportacion.** Boleto que se han perdido o robados se podran reponer por \$ 5.00.

Los autobuses escolares pueden estar equipados con equipo de vigilancia de audio y video. Las grabaciones de este equipo son solo para uso del distrito y no estan disponibles para el publico.

Padres/Guardian _____ Telefono del hogar: _____

Domicilio del hogar _____ Telefono celular: _____

Cuidad _____ Codigo Postal _____

Domicilio de Correo (si es diferente) _____ Telefono de trabajo: _____

Parade de autobus alternative _____ El email: _____

Inscriba sus estudiantes segun su grado empesando con el grado mas alto:

Nombre de esudiante(s): <u>Apellido</u>	<u>Nombre</u>	<u>Escuela</u>	<u>Grado</u>	<u>Codigo De Pagar</u>	<u>Total</u>	<u>Oficina Solo</u>	
1.							
2.							
3.							
4.							
5.							
<u>Cheques deberan ser pagable a E.C.C.S.T.D.</u> <u>Vean el formulario de cuotasices</u>				Subtotal			
				Descuento			
				Page esta cantidad			

Mi firma indica que estoy de acuerdo que el distrito nos puede cancelar o negar el derecho bajo este programa por abusar o por vender boletos, o por falsificar datos o informacion. Tambien estamos de acuerdo que habra reembolso de boletos solalmente por ua enfermedad de larga duracion o al trasladarse del distrito. Yo sere resopnsable de informar a mi hijo sobre las reglas y conducta en el camion y el sitio de bordar. **Si se necesita remover un alumno por razones disciplinarias, no habra reembolso.** Tambien comprendo que se podra negar transportacion a mi hijo se el/ella no presenta su boleto de transportacion a bordar el camion.

Firma _____ Fecha _____

Si gustan pueden pagar con tarjeta banquera con dar la informacion que se pide. **Nota: Los cheques vueltos estaran automaticamente re-depositados una vez. Se cobrara \$ 25.00 por cheques.**

Numero de Master Card/Visa _____ Fecha de vencimiento _____ Código Postal: _____

Suma autorizada \$ _____ Firma _____

ADEMAS, TIENEN QUE COMPLETAR AL DORSO DE ESTA SOLICITUD SE ESTAN SOLICITANDO TRANSPORTACION GRATIS. NO REGRESEN ESTA SOLICITUD A LA OFICINA DE SU ESCUELA. SOLICITUDES IMCOMPLETAS NO SERAN ACEPTADAS.

FOR TRANSPORTATION OFFICE USE ONLY:

APPROVAL: _____ PAYMENT TYPE: CK# _____ CASH REC# _____ V/MC: # _____

P/U: _____ **D/O:** _____

2019 – 2020 SOLICITUD PARA SERVICIOS DE TRANSPORTACION GRATIS

SE TIENE QUE COMPLETAR AL DORSO DE ESTA SOLICITUD PARA SERVICIOS GRATIS DE TRANSPORTACION. Revisen el formulario en pagina 2 para determinar elegibilidad.

En orden de solicitar transportacion gratis para sus estudiantes tienen que completar los dos lados de la solicitud. **Prueba de sus ingresos o verificacion de elegibilidad para el almuerzo gratis/reducido tienen que acompañar las solicitud antes de entregarles su boleto.** Regrese su solicitud a la oficina de Transportacion. **NO LLEVE A LA OFICINA DE LA ESCUELA.** Usted debe informar la oficina de transportacion de cualquier aumento de ingresos. El departamento de transportacion retiene el derecho de pedir comprobacion de sueldo(s) a cualquier tiempo. **Solicitudes incompletas no seran aceptadas y se negara a cualquier tiempo.**

Lista de todos los miembros en este domicilio	Parantesco de miembros: Ejemplo: Hijo/Hija	Escuela del hogar en

Ingresos brutos de las miembros del hogar empleados:

Nombre _____

Ingreso _____ Empleado por _____ Telefono de empleo _____

Nombre _____

Ingreso _____ Empleado por _____ Telefono de empleo _____

Nombre _____

Ingreso _____ Empleado por _____ Telefono de empleo _____

INGRESOS: Indique el tipo de ingresos como sueldo, salario, **(incullendo tres talones de cheques mas recientes)** pagos de suguro social, ayuda del condado, AFDC, desempleo, alimentista judicial de nino, alimentista judicial conyugal, pension o jubilacion, beneficios de discapacidad, etc. (explicacion) _____

Numero de miembros en el hogar: _____ Ingresos (brutos) totales de las familia \$ _____ Indique cual es: [] Semanal [] Mensual

Yo juro que toda la informacion que he dado es cierta y verdadera y que her revelado todos mis ingresos. Entiendo que esta informacion se solicita para comprobar los datos en la solicitud. Comprendo que si alguna informacion se encuentra falsificada mi hijo/hijos no seran elegible para transportacion gratis.

Firma _____ Fecha _____

***** CARTA DE VERIFICACION DE LOS SERVICIOS DE ALIMENTOS PARA EL ALMUERZO GRATIS O REDUCIDO AHORA SE ESTABLECER LA ELEGIBILIDAD PARA LOS PASES DE AUTOBUS GRATIS. *****

FOR TRANSPORTATION OFFICE USE ONLY:

APPROVED FOR: QT1 _____ QT2 _____ QT3 _____ QT4 _____ ANNUAL _____

FORMULARIO DE CUOTA 2019 – 2020

Los costos son los siguientes:

EFFECTIVE 7/1/19

Año Escolar normal (Primaria y Secundaria)				
Coligo de Pagar	Opciones	Un estudiante	El segundo estudiante	Cada estudiante Mas
RT	Anual normal ida y vuelta	\$628.00	\$502.40	\$201.00
ST	Semi Anual ida y vuelta	\$314.00	\$251.20	\$100.50
QT	Trimestre ida y vuelta	\$157.00	\$125.60	\$50.25
OA	De venida (a.m.)	\$314.00	\$314.00	\$314.00
OP	De ida (p.m.)	\$314.00	\$314.00	\$314.00
SOA	Semi Anual De venida (a.m.)	\$157.00	\$157.00	\$157.00
SOP	Semi Anual De ida (p.m.)	\$157.00	\$157.00	\$157.00

Boletos de ida y vuelta se pueden comprar por el año, el trimestre o por medio año. **Boletos de una direccion se pueden comprar solamente por el año o por medio año.**

FORMULARIO PARA TRANSPORTACION GRATIS

Ninos de familias en cuales los ingresos estan al nivel o menos califican gratis.

Numero en la familia	Semanal	Cada dos semanas	Dos veces al mes	Mensual
*1	\$445	\$889	\$963	\$1,926
2	\$602	\$1,204	\$1,304	\$2,607
3	\$759	\$1,518	\$1,645	\$3,289
4	\$917	\$1,833	\$1,985	\$3,970
5	\$1,074	\$2,147	\$2,326	\$4,652
6	\$1,231	\$2,462	\$2,667	\$5,333
7	\$1,388	\$2,776	\$3,008	\$6,015
8	\$1,546	\$3,091	\$3,348	\$6,696
Por cada miembro mas De familia:	\$158	\$315	\$341	\$682

* Una familia de una persona puede ser un niño adoptivo, un niño en un asilo o un estudiante que se manifieste solo.
2019-2020 Formulario

VEAN AL DORSO PARA INFORMACION ADICIONAL

Lista de Pagos v descuentos

Se da un **descuento de 10%** Por un boleto anual, ida y vuelta si lo compran **por de Julio 26, 2019**. El pago debe ser recibido antes de un estudiante toma el autobús.

Los pagos de los boletos se bensen

Primer cuarto de semestre	Julio 26, 2019
Segundo del semestre	Septiembre 27, 2019
Terser del segundo semestre	Diciembre 19, 2019
Ultimo cuarto delano	Marzo 13, 2020

Habra descuentos solo familias cuales tienen mas de un estudiante can boletos anuales, semi anuales, y trimestre.

Reembolsos

Se dara un reembolso solamente si un estudiante tiene una enfermedad de mas de 15 dias consecutivos verificada por escrito de su medico o si la familia se traslada permanentemente a orto distrito escolar. **No habra reembolso si se tiene que remover un estudiante por razones diciplinarias.**

Peticiones por reembolsos deben ser por escrito y deben ser acompanados con el boleto.

Alumnos cuales son transportados en el camion estaran bajo la autoridad y responsabilidad del choffer del camion. La ley estatal le da la responsabilidad completa al choffer del camion por las seguridad y conducta de los alumnos en el camion. Ademas, la ley dice que alumnos que viajen en el camion deben de refrenarse de conducta escandalosa cual pueda distraer el choffer y enpeligrar la seguridad de todos. Transgresion de las reglas o regulaciones del camion pueden resultar en negarse transportacion. Estas reglas y regulacions se han repartido a todos los alumnos y sus padre(s)/guardian(es). (Refiere a Titulo 5, codigo de Regulacions, Seccion 14103)

Para cada ocurrencia de conducta insatisfactoria, se rellenará un informe de incidente hacia fuera. Las consecuencias de esta conducta se determinará por el administrador de la escuela. Cuando se le niega transportacion a un alumno es la responsabilidad de los padre(s)/guardian(es) a disponer las transportacion del alumno a la escuela, y al hogar. Ademas, si la conduta del alumno se considera perjudicial a las serguridad y bien estare de las pasajeros del comion, la inmediatamente se removira el alumno, a las descrecion del Director de Transportacion con notificacion inmediato a los padre(s)/guardian(es).

REGLAS Y REGULACIONES DE CAMION:

1. Obedecer la autoridad del choffer.
2. Estar en el sitio de borde 10 minutos antes de las hora de bordar.
3. Mantener se en su asiento.
4. Si el autobus se equipa con sinturon de seguridad, el sinturon se debe usar siempre.
5. Siempre mantener sus manos y cabeza adentro del camion.
6. Ser cordial a todos. No inapropiado lenguaje.
7. Alumnos tienen que mantenerse quietos cuando estan al crusar el ferocarril.
8. No se permiten, en el camion, objetos de vidrio, materiales peligrosos, armas, patin de ruedas o tabilla, cuchillos, no lasers.
9. No se permite animales en el camion
10. No destruyen propid ad ajena. Los padres/guardian seran responsable financieramente.
11. Solo el choffer podra acompanar el alumno a cruzar la calle.
12. El comportamiento del alumno sera estar tranquilo anterior, durante, y cuando llega el camion.
13. No se permite comer, tomar, fumar o chicle
14. No hagan ruidos aturdidos.
15. El pase de autobus tiene que presentarse al conductor sobre solicitud. El pase de autobus no puede ser usado por cualquier otro estudiante.
16. Los estudiantes tienen que usar La parada del autobus oue es desingnada solamente.
17. Los estudiantes no deben enfoque después de que sale bus stop